Tai Hon Kung Bo, Ltd. Publishers
Entered at Vancouver Post Office as Second Class Matter

The Chinese Times

Wednesday May 17 1933

本報 The Chinese Times 郵
443-445 Carrall Street
P.O. Box 260 Phone Sey. 7092
報址 Vancouver, B. C.

中華民國貳十貳年五月拾七號（星期三）

大漢公報

孔子貳千四百八拾四年 夏曆歲次癸酉年四月廿三

言論

告全國軍人

「記者」

中國政府。每年支軍費二三萬萬元。以養有槍階級。此有槍階級。稱爲武裝同志。此輩所吃。則吃吾民之金錢。其所衣。亦衣吾民之血汗。其所住。更住吾民之建築。養兵千日。希望所指。原在一朝。不料滿之失已逾四百餘朝。楡之亡。熟之失。皆不止一朝。而軍人之爲用也。終始不見得。以能戰者不戰。以應戰者不戰。徒空食民之食。空衣民之衣。以武裝同志稱於黨國。吾適見其爲羞。爲恥。爲廢材。爲賣國而已。

吾滋不願吾國軍人。再有此惡根性。再甘此罪斷。宜洗心革面。而盡其衛國之天職也。故書告全國軍人。凡四說。

第壹。全國軍人不應再存絲毫畛域觀念。須知倭奴之謀我。不限於滿洲。不限於華北。滿洲華北之亡。必以次及於全部之中國。故華北戰事卽全國之戰事。華北之存亡卽全國之存亡

第貳。各省軍人。雖以國防或地方治安之關係。未能出師應敵。亦應盡量以物質與精神之供給爲前敵將士之聲援。

第三。倭獸爲現代五大强國之壹。舉全力以臨我。我非舉國壹致。必無倖勝。故抗戰期間。應絕對不許國內發生糾紛。全國軍人。應一致相約。有圖謀兼併獨裁者。與衆共棄而殛殺之。彼假借名義。造事爲實。以擾亂國人之耳目。利用時機以達私利者。尤當深惡痛絕而殲除之。

第四。此次戰爭。倭獸利於速戰。我則利於時時抵抗。處處抵抗。戰事既須延長。則兵力軍械之補充。餉糈之繼續。勢不能不仰給於各省。各省軍人應準備隨時繼起。著是則倭獸能敗我華北之兵。不能敗我全國之兵。亦必不能敗我繼起無窮之兵也。

通訊

墨西哥排華之遠因近果（三）

溯排華之原因。實由前任總統佳也氏而起。初佳也氏爲鄉間學校之教授耳。他有園場與華僑黃寬卓之廣東園相接。被此以同業關係。且爲鄰近。平時友誼極篤。黃寬卓亦不虞佳也氏實懷陰謀也。自加蘭沙政變失後繼之者爲阿利安氏。阿利安氏之與佳也氏爲同黨。共起兵以倒加蘭沙氏政府者也。旋以黨內權位相爭。阿利安氏爲同黨狙擊。而揚言乃敵黨所爲。繼阿利安氏爲總統者。佳也氏也。佳也氏任總統之後。誅鋤異己。位置私人。彼有數子。皆任省督焉。今者佳也氏名義上雖已退位。而實際仍握全墨之政權也。當其得志之初。榮旋故里。與黃卓商。欲在廣東園範圍內。發行鈔票。請黃通用行使。蓋廣東園爲一大農場。其中華僑營業之什貨伙食大商店亦有十家之多。都靠園丁生意者。可知園內工人之多矣。亦可知廣東園場之大矣。佳也氏與黃寬卓之商發行鈔票也。黃氏婉拒之。佳也氏遂銜恨于心。排華之念遂萌于此。然當時總統爲阿利安氏。與華人感情頗好。佳也氏之志故不得達。乃假公事而報私怨。遂嗾使省政府築一公路斷廣東園之水源。廣東園之農場。于是受困。成爲無水用之田矣。

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES

美國郵船大來公司

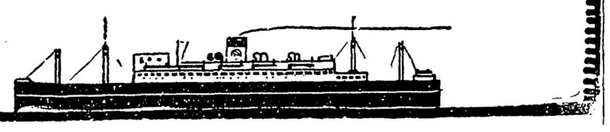
◎船期更改
◎歸國僑胞注意

企李崙總統 四月八號開
他 輔總統 四月廿二開
者化臣總統 五月六號開
企李崙總統 五月廿七開
他 輔總統 六月十號開
者化臣總統 六月廿四開

三等位收脚銀八拾貳元半
小房位收脚銀八拾七元半
轉船票及搬行李往域多利均免收脚費
（每次船於上午拾点半由雲埠開行）

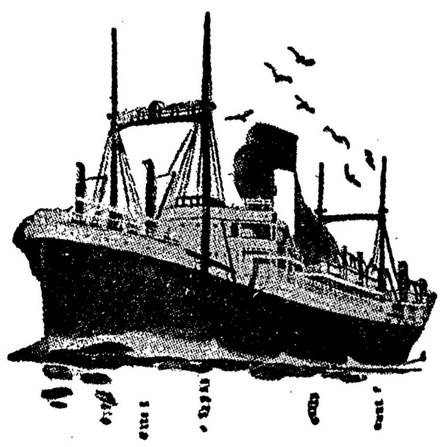
域埠代理利同昌馬晏瑞
Lee Hong Chong,
541 Fisguard St.,
Victoria, B. C.
Phone Empire 5831

雲埠總代理均安機馬錢
Mar June
258 Pender St. E,
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 7880



藍煙通船公司
The Blue Funnel Line

由雲埠開行 船名 到雲域埠
四月廿三號 餐斜鑊士 四月三號
五月十四號 千地利士 四月廿四號
六月四號 布地羅士 五月十五號
六月廿五號 益臣 六月五號
七月十六號 餐斜鑊士 六月廿六號
新船期紙印便函索即奉



以上各號由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

二大艙位 十五元
七十五位 十五元

域埠代理均安號
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone Garden 6914
Victoria B. C.

雲埠代理均安號
QUON ON CO.
254½ Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B C.

崙關
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B. C.

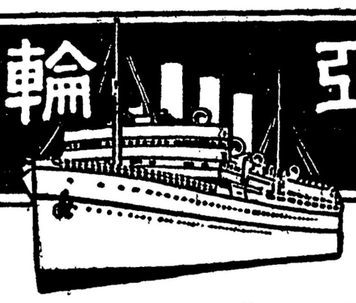
◎本報有字花紙袋發售
每千價銀八元

葉求茂代理詩不亞鉄路車紙

諸君入埠請到永生號（片打街東）（五拾壹號）接洽

代打電報 取銀寫紙 不收電費

詩丕亞輪船公司



拾七天到香港
皇后船之四大特色

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

雲埠代理
葉生公司

船上豢養豬鷄每日隨用隨宰

由雲埠開行日期表

船號	陽曆日期
亞洲皇后	四月八日
坎拿大	四月廿二日
俄國皇后	五月六日
日本皇后	五月二十日
亞洲皇后	六月三日
坎拿大	六月十七日

太平洋客務總司理司徒旄佈

址住信通施徒司
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

輪船客務總司理火士打
J. J FORSTER
Steamship General Passenger Agent
Vancouver, B. C.

價目表

本報價目本埠派到每月收銀七毛五
若派不到者郵票寄上每月收銀一圓
英屬各埠及美國每年收英金九圓七毛五
半年五圓三個月二圓七五
中國及外國每年收英金十五元
一月一元
除禮拜日外曾按日呈閱無論取閱久暫報費
均先惠空函定閱恕不奉呈
本報司理部啓

◎◎◎◎◎
徵收春季報費

逕啟者本報現援例徵收春季報費單到時仰 閣者諸君如數惠來用資挹注實爲厚幸
本報營業部謹啟

賽路銀行
THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office
Montreal, Canada

○○○○○○○○○○○○○○○
不蓄資則「如駕車之無預備」
○○○○○○○○○○○○○○○

置有自由車者以有經驗故無論在何途程均常審視其車內之煤氣油與油是否足用并至少亦隨帶壹餘閒車輪以備不虞故吾人云「如井已掘斷無渴理」如汝欲爲養老及防困乏計則須將汝現在聽得之款貯蓄請在賽路銀行開貯戶本行對於壹員及以一之貯欵概樂爲接受并給以週息三釐

本行在滿地可雲高華及域多利等埠設有華人支部請往該處商洽求助并問如何儲蓄以防止將來窮困或需濟助之最善方法

……

◎雲埠哥崙布松柴公司廣告

本公司常有生晒油松柴發客取價特別相宜僑胞光顧請由電話通知定必從速專車奉上 本公司地址 且罅街門牌七百卅號
Columbia Wood Yard Co. 730 Taylor St.
本公司通訊處 廣東街門牌五號廣和源
Kwong Wo Yuen Co. 5 Canton St.
Vancouver B. C.
日間電話寸汝地四九二四 Phone Trinity 4927
夜間電話詩麼壹一九九 Phone Sey. 1199

司理人鄭振秀 鄭維炘 鄭保祥 謹啟

西醫
葉錦求
專柳花醫

Kew Ghim Yip M. D., C. M.
15 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
住所電話 Douglas 4564 L
永生電話 Seymour 313
住所門牌 51 Pender St. E

統理男女老幼內外全科花柳雜症

佳也氏不特因欲發行鈔票爲黃寬卓拒而抱怨也。其爲陸軍部長時。伊子約同僚屬。滋其家園。華僑某爲彼之厨伕。使備午餐。壹時車馬雲集。而所開之菜式。又不能立辦者。厨夫素知佳也氏之子喜怒無常。視人命如草芥者。既不敢推却其餐單。又不能審詞令而請其改菜式。於是接受其菜單。立時將一切財物收拾逃走。帮厨夫以正厨逃走也。亦壹同是散。及至佳也氏之子與其同僚遊罷歸來。滿擬入宴賓朋矣。豈料厨內闃無一人。以暴戾之佳也氏。遭此掃興之舉。於是藉端是時華僑。擊斃一墨國竊匪。成立一排華黨。嗣時以强盜之手段。下令將全埠華僑拘捕。全埠華人商店十三家。壹律封鎖。共捕去八十四名華僑。星夜徹出淡迫古埠。誣稱各華人無册紙。不合居留墨國。須遞解出境。是時淡迫古埠華商。立行集合。共謀營救。乃有外交後援之設。當時駐淡迫古總領事官是陳誠模。以責任所在。遂往當地政府交涉。同時查問被拘捕之華僑究竟有無册紙。各被拘者皆懷有册紙。遂由陳誠模盡將册紙收去。協同外交後援會外交員及聘請之律師。赴墨京。向外交部據理力爭。幷呈出各被拘者之册紙。墨外交部自知所拘者皆合法居墨。而拘人之主動者爲陸軍部長。以軍閥霸政之故。幹出非法行爲。倘使我國政府能盡保僑之責者。當然要向墨政府提出賠償損失之嚴重抗議。若國力充實者。將掀起極大之交涉矣。不幸我國內亂及軍人干政甚於墨國。而外交官更敷衍辦事。于是被拘之八十四名華僑。僅得恢復自由而已。（未完）

本館特電

今晨七點鐘接上海訪員來電

灤州、古冶、開平、均爲賊陷。賊沿京奉綫乘機猛烈西侵。惟因灤河橋被我軍毀壞所阻。於十五日始抵灤里平榆大道。賊渡灤河後猛進。現已迫近唐山十五里。我軍西退。集中蘆台。並用鐵甲車在蘆台、胥各莊梭巡防賊。賊派飛機到蘆台及玉田。探我軍情。並在唐山擲彈。又以機關槍向下掃射。居民紛紛逃徙。

●喜峯口方面之敵。連日由龍井關猛攻三屯營。我軍退守遵化。另一消息。豐潤、遵化、二城亦陷。我軍退薊州。

●十六日獸機炸毀密雲城。又最近謠傳。密雲已被賊佔。十五晚兩軍前綫。在九松山相持。十六日晨仍零星與敵接觸。

●據官場報告。我方軍士。於近五日內。死傷逾萬人。

●前浙江督軍盧永祥。十五晚在上海逝世。

●汕頭獸艦水兵登陸。與我方警察衝突。汕頭大戒嚴。

重要電報

●黃郛在津遇炸未傷

天津拾七日電。今日寗府之代表黃郛。由南京赴北京。抵本處鉄路車站時。被一華人向之投擲炸彈。祇傷黃之隨員一名。黃本人未受何損害云。

●我軍仍能固守防線

▲北京情形緊張逾常

北京拾七日（統一通訊社）電。是日距本處以北五十英里之華軍防線。雖爲日賊大砲及飛機猛烈攻擊。但華軍仍能力拒賊軍前進。固守其防線。

現目北京人心皇皇。城中情形緊張逾常。居民多南徙。以現目情形論。日賊必入佔北京。以便實行其恐嚇云。

●我軍北上反攻日賊

▲密雲仍未失

北京拾七日（統壹通訊社）電。是日密雲縣仍爲華軍固守。此地距本處以北四拾英里。日賊砲火雖猛攻密雲。但華軍毫不示弱。頃據中國當道訊稱。華軍紛紛向北出發。大約進行反攻日賊云。

●賊傳我方口頭乞和

▲同時又謂我軍準備與賊大戰

天津拾七日（統一通訊社）電。是日中國當道曾口頭求倭賊停戰。但爲駐北京之倭賊使館代辦所拒。倭使館中人謂中國不宜口頭向賊求和。須用筆寫爲合。同時倭賊軍官亦謂華人當道無誠意求和。蓋此次求和。非由華人軍事領袖出首。乃由外人代行。又華軍繼續力抗倭賊前進。且華人軍事領袖已豫備與賊大戰。以便決一勝負云。賊國當軸又謂中國當道口頭求賊停戰。乃一種「奸計」。蓋中國當道欲緩和賊軍之攻擊云云。聞此次倡議求賊停戰者。爲北京軍事分委會主席何應欽云。

●兩軍在密雲苦戰之倭訊

▲我軍叁萬反攻日賊

潘陽拾七日（統壹通訊社）電。是夕中倭兩軍在密雲劇戰。蓋日賊志在陷密雲。而華軍則力抗日賊。故兩軍激戰如此之烈也。是晨華軍三萬反攻日賊。賊與之戰。延至黃昏時戰事仍繼續進行。華軍陣地受賊軍之威脅。因華軍後方有某處地位被日賊佔領云。

●日賊自認未能陷密雲

東京十六日電。是日長城以南。北京以北一帶。未有明確戰報遞來本京。但據現目所知倭賊尚未陷密雲。華軍刻仍固守密雲。日前倭奴報謂密雲日寇已佔。實是一種謠傳云。

●李際春逆軍據灤州

天津拾六日（統壹通訊社）電。漢奸丁强又名李際春之逆軍司令部已移駐灤州。逆軍將以灤州爲根據地。以便沿京榆鉄路線迫攻我軍。

又唐山城內之公安局。亦遭日賊飛機炸彈破壞云。

●盧斯福促進和平之公文

▲爲德倭兩國而發

▲促各國減除武器

▲將軍豫撤回本國

華盛頓十六日電。本京總統盧斯福。是日忽致公函於世界五拾四國元首。卽中、英、法、意、德、俄、日、西班牙、亞爾班尼亞、阿根廷、奧、比、巴西、哥倫比亞、古巴、布爾加利亞、玻利斐亞、智利、捷克、哥斯打里加、丹嘹、多美尼近、咽瓜多、埃及、意斯冬尼亞、芬蘭、希臘、苟地瑪喇、海地、匈牙利、漢都喇、伊勒、辣維亞、烈士曼尼亞、魯申堡、墨西哥、和蘭、那威、瑞典、巴拿馬、巴拉圭、波斯、秘魯、葡萄牙、羅馬尼亞、遏羅、西班牙、瑞士、土耳其、烏魯圭、委奈瑞鰋與巨哥等國。盧氏之函署云。現目世界減軍大會已開於日內瓦。本年六月中旬世界經濟大會又將開於倫敦。欲求斯兩大會有所成就。致世界囘復繁榮。民樂其生。世界各國宜先辦左列四項。㈠減除軍備。㈡完全取消攻人之武器。㈢所有國外軍豫宜撤囘本國。㈣宜放棄發展本國或侵畧他國之野心。卽宜放棄狹隘國家主義或損人利己之意志。如各國中有不照此四項而行者。卽是阻碍和平之進行。將來責有攸歸云。

●我軍在懷柔與通州間佈防

▲賊謂我軍已撤離玉・唐・開三縣

東京拾六日（聯合通訊社）電。頃據日賊空軍偵察豫報稱。華軍枝隊已撤離玉田、唐山、開平、三縣。此等區域乃距北京東端七拾餘哩內之機會也。欲影好相以贈觀衆者。幸勿交臂失之是荷。

YUCHO CHOW STUDIO
PHONE TRINITY 4166
518 MAIN STREET VANCOUVER, B. C.

唐耀初影相館
設治花德街卅四號

撮影業紀念卅一週
由五月壹號起至五月卅壹號止每日朝八点鉄到晚九点
大機會廉價卅一天
每回華回現銀卅五仙四（六五折）憑目救印備歡迎紫取
大贈送酒牌卅一天
該卅一天內。凡携此紙到來舘街門牌五一八號。周耀初影相館。影相領紀念品以上者。準贈本省政府（1933）酒牌壹張。酵酬雅意。倘惠顧時携此酒牌沽酒放友娛春。乃一擧兩得之機會也。欲影好相以贈觀衆者。幸勿交臂失之是荷。
周耀初影相館謹啓

◎加拿大墨高華中華會館舉辦慈善壽款佈告

逕啟者本會館爲我全加華僑慈善總團體及所附設之西式醫院歷有多年。其宗旨專爲救濟貧苦無靠之病僑。年中僑胞之患病而在該院埋瘡者大不乏人。久爲僑衆所洞悉。而該院與本會館壹切行政經費實繁。浩大。且值經濟恐慌。國難當頭。歷歷常費有增無已。計本會館所入息不敷支出。向來全賴歸國華僑慨解仁囊。繳納出口票慈善費以資維持。現值不景氣之象。工情冷落。百業凋零。影响所及。邇來收入無多。遂至本會館目下財政支絀。況尚欠醫院費七百餘元。上年樓宇實業地稅銀千餘元。款項無着。更加當年新地稅。又將至事勢急逼。達等無涉特此聲明。俾衆週知。

關崇顯　李照礽　李仍　朱參　張炳堅　關崇爵
林立寬　譚冠三　馬宗揚　黃均强　趙邦立　葉求錦
陳日進　林福田　羅景盛　馬啟瑞　馬福崇　馬心喜
侯民一　陳辯惑　曾雲峯　李南　東莞李福　雷學溢
吳經楫　廖伯良　關　長　關　琛　陳官顯　蔡英煦
林普慶　張椿杰　宋良弼　林翰元　梁煥南　黃樹鄭
李日如　趙屏珊　趙里鵬　高明德　葉求欽　趙榮燦
關若愚　余康文　黃生元　胡峯卓　蔣安繁　蘇　沃
高耀亞　李覺世　林逸如　葉求茂　葉求鐸　朱廣煒
朱長成　葉求鈞　林立棠　林西屏　吳季謙　李尊生

中華民國廿貳年五月十五　常務委員黃昂湛　文書主任丘福祥

▲謹將有獎義捐券簡章畧摘數條列后

㈠此券名爲有獎義捐券乃慈善性質故定是名所得之欵撥入本中華會館爲維持醫院慈善經費。㈡預定發獎券叁萬條每壹條沽坎銀壹元共銀叁萬元。㈢獎格（決定獎貳百名）第壹名獎銀五千元。第貳名獎銀三千元。第三名獎銀壹千五百元。第四名獎銀九百元。第五名至拾名每名獎銀壹百元。第拾壹名至貳拾名每名獎銀三拾元。第貳拾壹名至壹百名每名獎銀廿元。第壹百零壹名至貳百名獎銀壹拾元。㈣開獎時如沽足券額三萬條。決照原定獎格給獎。倘沽不足券額或沽過額者。其獎格當按照沽出之券額成數給獎之。㈤開獎時期訂定于中華民國廿貳年拾貳月拾日假座雲埠華人戲院開彩。簡章詳情及代賣券附錄細則另印分寄各埠。公覽歡迎各商號僑胞代理售券。廣爲推銷。茲將本會職員表附錄于后）

常務委員　蘇　沃　曹美定　周耀初
執行委員　黃昂湛　葉求茂　陳宜耀　周耀初　李世璠
曹美定　雷學溢　李日如　朱廣煒　蘇　沃　葉春華
侯民壹　陳耀生　林煥庭　黃愼余　黃宏業
候補執委　周振河　張炳堅　曾雲峯　趙屏珊　黃寄生
候補監察委員　劉　奕　廖襲颸　劉孔正
監察委員　張炳堅　劉　奕　廖襲颸
監察常務委員　丘福祥　科員　譚冠三　陳平章
文書主任　黃祖德　李梓良　楊棣榮　陳雲顯　廖伯良
黃祖德　張椿杰　曹朗天　黃景仁　蔣重豪
會計主任　雷家奕　副盤壽隆　科員　關崇顯
交際主任　林德調　林立寬　高　練　陳官顯　馬恒兆
鄭慶煜　馬贊湖　黃昭立　盧乃棠
黃文甫　副梁雨蒼　科員　吳季謙
馬福崇　黃生元　李給珉　黃源昭　何登任
周寶山　陳品光　黃灼世　薛士杰
庶務主任　葉　益　副余玉中

本會辦事處雲高華埠中華會館
Chinese Benevolent Ass'n.
108 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.

總售券收欵處廣萬生雷家奕
Kwong Man Sang Co
236 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.

◎夏路弗市致公堂啟事

公啟者本分堂現因經濟恐慌之秋。前日之樓租過重實難維持。不得已棄重就輕。遷往同街之門牌10與10½如各級洪門機關及各報館倘有文件報紙等類往來請照下列門牌惠賜俾得收無誤。特此佈告

Chinese Free Mason
10-10½ Grafton St.
Halifax, N. S.

民國廿二年五月五日

◎代郵

金山大埠南華公司　古今書籍各種畫報發售

華英文亷調厨書六元　此書內分壹千數百餘類。各種烹調法。有華英文解明。業厨工者得此善本。不啻獲壹良師。

▲英語會語錦壹元五毫

▲淞滬血戰回憶錄二元四毫

▲百界奇書大觀八毫

▲李雪芳艷史　五毫

◎藻香吟館第四塲對題求教　世北士道客馬水竹（左聽轤）每比收美銀貳塵西人文官魚烟梅（右聽轤）毫五

（商振或能眞救國）單比　每比收美銀弍毛

雙單聯准于民國廿貳年五月廿五號截卷彙送大埠孜修學校校長

馮子壽先生評閱

是塲特別加賞

首名洋庄最新交際全書二冊　首名洋庄尺牘成語辭典一本
二名實業致富全書一套　二名錦匣福爾摩斯小說偵探一套
三名洋庄聊齋誌一本　單　三名洋庄聊齋誌一本
四名名人尺牘一套　四名名人尺牘一套
五名中國名勝風景一冊　五名北京宮苑名勝一套
聯六至十每最新小說一本　聯殿軍柏架新式墨水筆一枝
欲知謝敎章程如何請列明尊址寄來當卽將聯榜奉上

South China Co. Joe Heong Yum Goon
103 Waverly Place San Francisco, Calif. U. S. A.

醫生黃一平
統理男女老幼內外全科花柳奇難頑症
在別埠將病原詳細函告可能對症發藥
Yat Ping Wong 422 Columbia Ave. Vancouver, B. C. 電話 Sey. 5978L

賊凱又謂我軍刻由懷柔逾順義至通州止段內佈防。以便抵抗日賊由葛里長城南下進犯北京。

本埠新聞

●外交部電報戰情

駐本埠我國領事館。昨接外交部電。報告近日戰情。照錄如下。北京軍分會拾日電稱。㈠遷安方面。與我激戰之敵。佳晨以步砲空連合轟炸遷城。並後續部隊約千餘人。砲十餘門。裝甲汽車四十餘輛。對佔據敵後路蟒山之翁師劉支隊猛攻。該支隊且應允定六月一號再增工金百份之拾。至七月一號再增工金百份之拾云。

◎來往雲域叻吆將大減船脚一日

據聞丕亞輪船公司報告。於是月廿四號休假日。將有來往本埠。叻吆。及域多利埠之特別航行。輪船片矢士沙律號。將於該朝八点半離埠。開往域埠。至下午六点由域埠起程回埠。輪船片矢士鐘號。則定朝間九点半離本埠往叻吆。於晚間七点起程回埠。於廿四號乘該兩輪來往本埠叻吆埠及域埠之舟費。比平常大減云。

◎拘獲食霸王餐者廿名

本埠昨日又示有失業工人擾亂治安之情狀。有失業人數十名。分到市商區各餐館食飯。食畢竟不交餐費。後市警接報告後趨至各餐館。將失業人廿名拘拿。被拘者在警局報告係受數人之煽動而行。該數人引帶失業人到各餐館門首。使失業人入內食餐不交餐費。惟引導人數名。則皆不入餐館云。

◎拒日會演劇籌款

東省淪亡。國難日亟。邇來本埠各界人士。為喚醒國人。一致對外起見。特組織拒日會。該會為籌募經費起見。特於昨晚假座大舞臺。演劇籌款。聞是晚到場參觀者。異常擁擠。該會演劇之目的。為表示我國人民。誓死不做亡國奴之決心。並藉此喚醒國人。一致團結。共赴國難。以挽救危局。該會所演之劇。為抗日愛國劇。名為「一個中國人」。內容為敘述東北義勇軍抗日之英勇事蹟。及日人在東北之殘暴。情節極為動人。該劇共分為三幕。第一幕為東北義勇軍抗日之英勇。第二幕為日人在東北之殘暴。第三幕為東北義勇軍抗日之英勇。及

拿加大 ▲▲雲埠 五洲藥房茲將各公司唱唱唱唱片廉價而沽

◎遠東第二期至第六期每只叁毛

菩提艷綺之憶恨 貳只醒醒翠 毒牡丹之憶妻幻夢一只靚少鳳 仇敵鶯鶯 壹只龐一鳳
紙下扒撚化 壹只龐一鳳 毒玫瑰之劉同被綁一只王醒伯 陌頭楊柳 一只龐一鳳
寒鶯憶鳳 一只關雲笛 寡婦沙漠重逢 一只任碧珊 三寶塔 壹只銀飛燕
黑白夫人花園憶恨貳只子喉海 此子何來問句妻 一只王醒伯 壹只靚 榮
之李希仁懺悔 原來我悞卿 一只靚 榮 大秘密寶華餞別 一只靚少鳳 蚊蝶美人
裙邊蝶上卷 一只子喉海 毒牡丹之哭棺 一只大影憐
酒後憶真 壹只白駒榮 雲南起義師 一只靚少鳳
醉斬二王 一只金絲貓 一口女唇館優仔破柴一只龐順堯
倩女驚魂公堂指証一只吳雲飛 甘違軍令皇帝尋子壹只羅家權 幻鎖情天鑽穴隙相窺壹只白駒榮
夜救白蘆花 壹只雪 紅 癡郎恨 壹只梁以忠 士九勸主 一只龐順堯
玉蘭恨史 壹只嫣 紅 寒窗恨 貳只蔡子銳 淚灑梅花之扮盲推債壹只羅家權
揚州腔晴文恨 貳只英 華 寒窗盼美 貳只朱 洪 秦瓊賣馬 一只靚 榮
唐天左監房自嘆 一只吳雲飛 毒玫瑰利中仁訴情一只王醒伯 鴛侶分飛卓紹清遊園一只龐順堯
傷春恨 一只梁以忠 月團圓烏斯靈之生離死別一只王醒伯

◎高亭公司唱片每隻三毛

冲破紅鸞之梆妻 一隻李海泉 興漢雄雄項伯投漢一隻林坤山 錦毛鼠舟中戲白玉堂壹隻林坤山
醋醃藍橘之鬼魂 壹隻白駒榮 錦毛鼠之困機關 壹隻李海泉 梨渦一笑之天台賞花壹隻白駒榮
俠盜還珠夜祭師妹貳隻靚新華 毒玫瑰之禮拜堂 壹隻李海泉 梨渦一笑之李文光 貳隻靚 榮
魚燈大會航空遇美一隻李海泉 貍貓換太子 貳隻張仙槎 斬龍遇仙雪霽遇害 壹隻李海泉
滴滴淚之懺悔 壹隻李海泉 春水泛桃花之皇帝驚艷壹隻張仙槎

◎璧架公司唱片每隻三毛

佳偶吳戎下卷 一隻龐順堯 黃花血 貳隻梁以忠 三千萬磅哭仙女 貳隻新少華
御園宴樂 壹隻任璧珊 三寶佛 昭君怨 一隻鐘午雲 紅玫瑰鹿賽關養馬 貳隻馬師曾
李香君守樓 三隻千里駒 苦鳳驚憐余俠魂 壹隻馬師曾 龍虎鬧歸降 壹隻正新北
祭李鳳 貳隻盲 水 和尚無老婆 一隻靚 榮 秘密冤仇之洞房 壹隻李瑞清
晴雯別園 貳隻鯉 德 綠野柔魂夜審閨女貳隻劉希笑 壽仙公現身說法 貳隻大 優
順治逃禪 貳隻黃劍影 新塚歸魂 貳隻陳國衡 劍閣聞鈴 貳隻靚 榮
穿花蚨蝶洗毛巾 壹隻白駒榮 鴛侶分飛貪夜逃婚 苦鳳驚憐之許奸 一隻馬師曾
轟天雷書房却美 壹隻馬師曾 專制魔王 園林憶恨 貳隻任璧珊
歡喜禪 壹隻何劍虹 彭玉麟巡營 一隻何少榮 長生殿彈詞 壹隻鄭 旺
妻証夫兇之忠僕 一隻靚 榮 貳隻廖均庭 劉劍公寄蹟綠林 一隻何少榮
海盜名流 貳隻鄭 玉 巡行大紀念 貳隻梁嘯滄 再生緣 一隻白駒榮
雙仙祭美 貳隻林元慶 買瑞悞進相思局 貳隻朱頂鶴 跳茅山 貳隻靚榮李炳堅
各有前因莫笑他人困書樓貳隻麥躍雲 藍大相開角(板眼)警世良言二隻盲福

◎高華公司唱片每隻二毛

楓堤倩影雪夜巡營貳個謝了凡 買寶玉禪怨 貳個朱頂鶴 鴛侶分飛奉命巡營 壹個羅家權
唐皇長恨 貳個朱頂鶴 順德大朋附鷹同心壹個林 仔 萬古佳人之鬼歌 一個劉覺非
徐庶接家書 壹個桂 妹 假神仙之憶美 貳個朱頂鶴 雙思淚之弔佳人 三個朱頂鶴

◎最新唱片每個沽銀一元

八股老小登科 二個 白駒榮 關影憐 鷓鴣丁 一個 大 優 余啟江
新發財 一個 大優 關影憐 廖俠懷 張玉京
上列唱片俱十寸雙面 寄費貴客自理唱片出門恕不退換

Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver B. C.

「電話」詩磨壹一九五 雲埠五洲藥房謹啟

雲高華 寶 片 唱 房 洲 五 拿加大

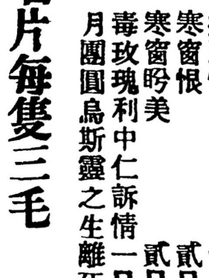
平 片 唱 宗 大 洲 五

ENG CHOW Co. 104 Pender St. E Vancouver, B. C.

藥藥 藥藥

◎接整水龍

本號承接修整水龍喉幷裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便幷以廉價相就華友光顧由電話通知從應速命
電話詩慶三九二九 D. Drummond
207 Pender St E Rear Vancouver B. C.
Phone Sey. 3929 住家電話 Fair. 3445Y 比布佬文披露



新由海上辦到 五彩中華國難掛圖 外埠每幅五毫 包紙筒及郵費

圖中附刊滬戰戰地寫地計廿餘幅並繪出日賊戰艦飛機鐵甲車等演其慘無人道之戰畧及我九路軍衝鋒陷陣之神勇背面又將日賊數拾年來侵畧我國之痛史詳細載及無遺令人見之觸目驚心又痛又快凡我同胞不可不看

五彩十九路軍抵抗戰績書片 每套拾貳張定價叁毫分第壹第叁兩種 同價外埠加郵五先

此片由隨軍攝影記者親冒危險至前線攝取擇尤用最精美之三色版印成明信片看過如臨戰地永久不忘

Yucho Chow Studio 518 Main St. Vancouver, B.C.
周耀初影相館謹啟

美盛金舖舖舖舖 MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver, B C.
Phone Sey. 9396L
各廠大小鐘鏢各欵眼鏡
代理開平明報全年報費五元五毫

十足金葉首飾

司理 鄧湛隆啓

◎聘有華人 經紀賣紙料

各欵紙料如紙袋厠紙包物紙等等文房用具學校用品應有盡有今特聘壹華人經紀與 貴客接洽料必更爲利便幸祈留心光顧
Vancouver Pacific Paper Co. Ltd.
雲埠華太平洋紙公司啟

◎請看應驗膏丹丸散

▲鹹痧爛疔生肌散 每罐一二元 專治下部痔疔橫玄(从)芒菓魚口便毒腫脹潰爛等症
▲掃毒皮膚癢痛散 每罐一二元 專治皮膚紅腫痛癢成粒癬瘡等症
▲經驗花柳拔毒丹 每樽壹元 每瓶一員 每磅七員
▲固精益腎丸 每罐二元 半打五員五 一打十員
▲沙濕痔藥散每罐二元 兼刊便私取美人相思樂方經驗種子方秘傳久戰方祛風逐濕浸酒方用理跌打更妙光顧奉上
▲大小便刺痛丸 每罐壹元
▲斷根心痛肚痛散每罐壹元
▲搽乾痔藥膏每罐二元

醫生 林棟臣 都朗度
專醫花柳婦兒眼科奇難雜症
賀益堂 Din Yick Tong
100½ Elizabeth St. Toronto Ont. Can.

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人為宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後又多名醫一時及來遊英屬抱病求醫者屢奏奇效症若有重則中西法參用究病源著眼論根藥貨真心細術妙配良劑所由藥到回春精治內傷吐血咳嗽腫眼眼科斷症一切婦科小兒科跌打刀傷等症如有外舉遠難就醫者可將受病理由列明予以函授每罐加郵費呎

李醫士博學 傳

知決能按症發藥應服珍愈幷將學堂考究經驗各藥開列之外舉每罐加郵費呎

固精益腎丸治各症如下

先天不足 後天失調 小便數多 大便燥結
精腎不固 腎家衰弱 夜夢精滑
腰膝軟痛 陽萎不舉 手凍脚冷 胃不消化
眼花耳鳴 夜不安睡 陰虛痨咳
以上諸症 血氣兩虛
無不應驗

▲戀女從愛散每罐三元 暫包郵費COD不受空函不醒

林棟臣自製

大補益精圓

代理處
雲高華 Gim Lee Yuen Co 源利金
71-77 Pender St. E. Vancouver B. C.
域多利 Gin Kee Yet Lee Co 利鎰記珍
P. O. Box 1364 Victoria, B. C.
溫地畔 Man Sang Yuen 168 Pacific Ave 源生萬
Winnipeg, Man. Can.
坎城 Kun Wo Co. 號和共
127 Rebecca St. Hamilton Ont.

廣告

Lee Hock Chow 11 Pender St. W. Vancouver B.C. Phone Douglas 3523L.
花旗參 金耳環 茵陳跌打 正豬胆
各項丸散藥汁大減價每元收八折
兩廣中醫學堂優等畢業生 李鶴儔 內外方脈
雲高華安和堂參茸藥材發行

汪意

花柳包濁斷根汁每罐毫 立止內傷吐血汁每罐毫 治風光爾水
花柳入骨捏蚤汁每盒毫 遠年楊梅疔毒汁每罐毫 立止心痛汁 每罐毫
疳疔楊梅芝菓汁每盒毫 急救擅紅癩瘌汁每盒毫 內消濕痛汁 每罐毫
立愛夢遺精丸每罐毫 腎虛陰虧腰痛數每罐毫 三鞭補血汁 每盒毫
立產兒胎衣胎盤每盒毫 久戰不倦令嬴壯每盒毫 立消浸咸濕汁每盒毫
立小腸氣痛汁每盒毫 婦科經期腹痛丸每罐毫 長生殿彈詞 每盒毫
跌打逐魂止痛丸每只毫 神效據應內消汁每盒毫 婦科痙後腰痛汁每盒毫
化濕消氣止痰丸每罐毫 光明退膜眼藥 每罐毫 拔毒膏科約膏每盒毫
風濕腫痛癱症汁每盒毫 遠年楊梅疔毒汁每罐毫 即見奇效
跌打吊跌止痛散每服毫 花柳疳欲免毒痰痕汁每盒毫 萬應喉症藥水每罐毫
立消出面大麻瘋紅雲蝕瘡汁每料廿元 統治手指瘡 天下聞名補腦丸每罐毫

存心軒 曹統新藥行

〔本軒通訊處〕
C. T. SUN
900 Temple Street
Los Angeles, CAl., U. S. A.

軍醫曹統新偕男達達知醫內外全科或有玉體違和未知何藥合用者祈詳示病狀並惠藥費五元自能配藥付上俾早日回春自民國廿二年一月一號起至七月卅一號止凡惠顧本行藥品每次五元以上一律八折購多者另有贈品目錄印便函索即送

●風濕骨痛丸 每兩壹元貳五 凡風濕疼痛均合
●虛濁收濇丸 每兩壹元貳五 日久虛濁最宜服
海狗鞭補腎丸 每兩壹元半 腎虛血弱夜尿宜服
龍涎香化痰丸 每兩壹元半 寒痰熱痰均合用
●解毒消粒丸 每兩壹元貳五 血毒濕毒紅粒宜服
●皮膚止癢水 每罐壹元貳五 癬粒癢一搽即好
●牛黃瀉毒丸 每罐貳元 花柳疳疔濁一罐見功
●散寒止咳椒 每罐五毫 化痰順氣止寒咳扯氣

◎幸遇良醫除痛癢

曹統新大國手鑒敬啟者弟前因身膚緊搾及腰痛疑是花柳風濕等毒悞食別家搜毒丸後忽然頭部發有一種毒物形如蝗蜞條條斑住毛上皮膚遍體起紅粒痛癢難堪約有個餘月之久無法醫愈即繕函求先生治理昨蒙賜下消粒丸數兩皮膚水一罐鴉標萬安油一罐藥單一張照法內外服治約計前後十餘天而一切毒物完全消滅驅除痛苦苟非先生之良醫妙藥何能有此奏效神速深感大德無以爲報謹擬聯詞貳對敬贈以爲鳴謝幸勿以工拙見笑爲盼

存念仁慈濟世無分畛域 統理大小病民功同扁鵲
心懷胞與救民普及寰球 新調中西醫藥術比岐黃

旅加屬 Queen's Rest., Box 119 Castor, Alta. Can.
謝星南敬題

◎奇症遇良醫

余年古稀染奇症廿年每覺週身痕癢有若虫行蟻咬面上及腿上又生頑癬廿年之內中西藥料不知用盡幾許莫能治愈迄至舊年閱報見曹統新有皮膚水發售購用壹罐即見奇效因將症情函達醫前據先生答云欲求斷尾須服消粒丸以正本清源因連用先生所製之皮膚水二罐消粒丸四盒廿年痼疾壹旦痊愈至今年餘確無復發始信良醫妙藥名不虛傳特繕數言申之報端以銘感佩

Moy Sing 203 Mulberry St Newark. N.J.
旅芳特台山端山人梅鐵山氏敬

◎惡核全消

統新先生鑒弟初在牙骹骨結核後耳底亦起核已歷年餘經中西醫治均無效果後遇友人吳勝君介紹謂伊前亦患頸核全賴曹統新先生醫妥因函求先生治理蒙付藥數次依法而用即告痊愈設非得吳君介紹先生用藥之神不知何日方能妥當也故特表揚於報以爲四方君子有同患者告

Lem Sam
1590 Queen's St. E. Toronto, Ont. Can.
林舉輔白

廣濟堂自製各種丸散鮮明熟藥發客

自製經驗良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

拔毒生肌葯膏 每合一元五
此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈

跌打止痛葯水 每樽一元二五
此水散瘀止痛凡跌打搽之即能散瘀止痛消腫

皮膚濕毒葯膏 每合一元五
專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水搽之即能全愈

萬應爛脚葯散 每綑弍元
專治久年爛脚無論新舊爛脚捻之定然全愈

花柳鹹疳葯膏 每合二元五
此膏專治鹹疳凡染鹹疳者貼之即愈

花柳白濁丸 每盒一元五
此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹点鐘其痛即止

花柳拔毒丹 每寸壹元 半打五圓 一打拾圓
▲注意小店常有
茵陳跌打化庄品
金耳環花旗參發行

自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僞胞欲整丸者仰留意爲

林錦王專治跌打刀傷湯火損傷側跟骨駁骨紅白痢症各種雜症花柳疼痛風痰鶴膝

生隆棧參茸王桂藥材

新到唐山各種瓜仁菜米格外價廉
Phone Sey. 9721
Sang Lung Jan Co. 29 Pender St. W. Vancouver B. C.

秘製經驗膏丹丸散

大盒五元　小盒貳元五

北陽煖臂追風丸　每盒一元
專治風濕骨痛手足麻木筋骨酸痛各項大風症

神効白濁藥水　每盒一元
專治白濁遺精夢泄各項上消下消腎虛腰痛

玉都補腎丸　每盒一元
專治腎虛腰痛遺精白濁各項上消下消

五味白濁丸　每盒一元
專治白濁遺精夢泄各項上消下消

花都補肝丸　每盒一元
專治肝虛目暗各項上消下消

北陽煖胃丸　每盒一元
專治胃虛嘔吐各項上消下消

神効白濁藥水　每盒一元
專治白濁遺精夢泄各項上消下消

玉都補腎丸　每盒一元
專治腎虛腰痛遺精白濁各項上消下消

五味白濁丸　每盒一元
專治白濁遺精夢泄各項上消下消

花都補肝丸　每盒一元
專治肝虛目暗各項上消下消

北陽煖胃丸　每盒一元
專治胃虛嘔吐各項上消下消

新到唐山各種瓜仁菜米格外價廉
Phone Sey. 9721
Sang Lung Jan Co. 29 Pender St. W. Vancouver B. C.

通邨立診理內外全科花柳雜症寫內

廣東各屬新聞

通濟橋開幕佈告

台山縣因改建通濟橋　業已竣工　頃由改建通濟橋襄辦處議決　定五月三日　舉行開幕過新橋典禮　幷仿照海珠橋開幕辦法　佈告選擇耆英先導慈錄其佈告全文如左

通濟橋之改建也　需款逾拾萬元　工程經壹年　三合土成　不俟秦皇鞭石六都人便　迺殊蜀道淋鈴　雷公潭之上流　彩虹正臥　王步頭之橫渡　烏鵲新塡　汽車則電掣風馳　行客則星趨雲動　諏吉行過橋之禮　陽歷五月初三號擇人先導路之儀　夏時四月初九日大燒烟火　人間瞻雪片之飛　連演梨園　天上聽霓裳之奏　黃童白叟　富踴躍以偕來　綠粉紅妝　必娉婷而戾止　惟是風流裙屐　徵逐者多　文物衣冠　進行敦首　則尤在福門之嘉耦　壽宇之吉人也　蓋聞高車駟馬　留題壯士之橋　文潞富韓　聯赴耆英之會　在昔雅人韻事　各自蜚聲　而今建橋人過　先端雁序　大抵人生難得　壹生多壽多男　世上罕逢　同堂四代五代　亦有年逾壯室即抱龍孫　歲越放童　已生鳳子　凡此皆門庭之幸福　亦社會所同欽　以此過橋正得其所　用特預爲宣告　俾衆週知　凡我邑人　無拘姓族　如有後開各節　適與相符　老夫老妻　率孫曾而鑒全　少男少女　扶父祖以駕臨　同人當倒屣以歡迎　幷奉觴而致敬　他日鴻泥印處　津梁留不朽之名　鵠從經時　志乘記聯芳之蜀　旁足　是亦一時之勝會　百世之餘榮也　所有聘請過新橋條例開列于后

㈠九拾歲以上者　㈡八十歲以上　夫婦齊眉子孫男女二十人以上者　㈢七拾歲以上夫婦齊眉　四代同堂子孫男女二十人以上者　㈣二十六歲以下夫婦齊眉　娶媳有男孫者　㈤凡合上開四項條例者　請於本年陽歷四月初一日以前　到西寧市市務公所本襄辦處報名

匪劫沙岡振華墟

開平沙岡振華墟　煙賭林立　繁華異常　泯跡其間者　多是歹徒匪類　四月廿八日　該墟大二六煙舘　突被賊匪徒多人　蜂擁入內　拔出手鎗指嚇將各煙客及該舘主人搜刼一空　損失二千餘元　被賊擊斃一人云

詔關將築博物舘

曲江縣政府　現擬於詔關建築博物舘一所　搜羅各項物品陳列該院　以開民智　刻經着手籌劃建設　並聞聘請委員七人　負責組織建設委員會　從事進行云

活生行參茸生熟葯材膏丹丸散發行

WATSANG Co., 87 PENDER ST, EAST VANCOUVER. B. C.
Phone Sey. 5369

代理環球著名各家膏丹丸葯

極樂氏丸散批發處

選辦地道藥材法製飲片
加厚白色
全骨麻雀牌
每副拾元

機器研藥接製藥丸藥散

葯價丸散目錄印備函索即奉

各大葯房均有代售

每盒定價弍毛五仙

加屬總經理處活生葯行

李天助馳名濕毒藥膏

李天助馳名濕毒藥膏
專球唯一皮膚症之聖葯
能令千菌糜滅奇效
李天助止痛解毒水
非常靈驗遠近知名
誠外科之聖王也
定價每盒弍元
定價每瓶壹元
中外各埠商店均有代理分銷

雲高華代理生活葯行
Wat Sang Co. Ltd.
87 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

◎尾步旅館廣告
本旅館共有房室九十一間單房雙房俱備日夜冷熱水應用大寒有汽龍致煖且地方潔淨常有升降機利便上落貨物租房特別相宜華友光顧極歡迎本旅館門牌壽士定街東壹七七號
喊線矢廣四八四八〇

元發雜貨行
Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd
260-262 Pender St. E. Phone Doug. 5583 Vancouver B. C.

新到大宗
增城十淨絲苗米
一號新絲苗米
一號新花壹粘米
頂靚生油　正沙田柚
大肉甜蔗　雪白茨菰
各種水貨　足味鹹魚
僑胞光顧　極表歡迎
代理上海華夏葯房
滌精丸每鎊銀五毛
電話　德忌利市五五八三
雲埠元發司理李照初繼初謹啟

總發行　香港　德輔道中
溫哥華代理　活生行　金利源

●建設航空　●能禦大敵
戰鬥飛機上陣地時：用攝影機向敵人陣地一影：用藥水洗之：陣地有若干人：瞭如指掌：若擲下炸彈轟炸：試問萬頭血肉：能與物質抵抗否：飛機威力之偉大：令人可畏：故欲抵禦外侮：必須籌備航空方可：男子腎部虛弱：女子經病不育：請速分服：天壽堂海狗鞭健腎丸：與姑嫂丸：其功效之神速：有如飛機之偉大：

雲埠(賚)(來)(旅)(館)
賚來旅館　設在雲城
片打街東　二五八號
樓高五層　房間百二
被褥鮮明　冷熱水龍
四時順應　常居亦可
暫住聽命　租價克己
往來利便　向所讚稱
僑胞賜顧　格外歡迎
電話詩磨二九二六〇
本旅館同人謹啟
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada
Phone Seymour 2926-0

請用德領公司之紡織經絲捲成煙仔一會其甘涼清香之妙味、此種煙絲向以品質優美而特稱矣、

絲煙頓惡捲紙煙利架地覩用請

榮榮腊味製造廠
腊味專家　全球批發
即函索寄　價目表

WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.

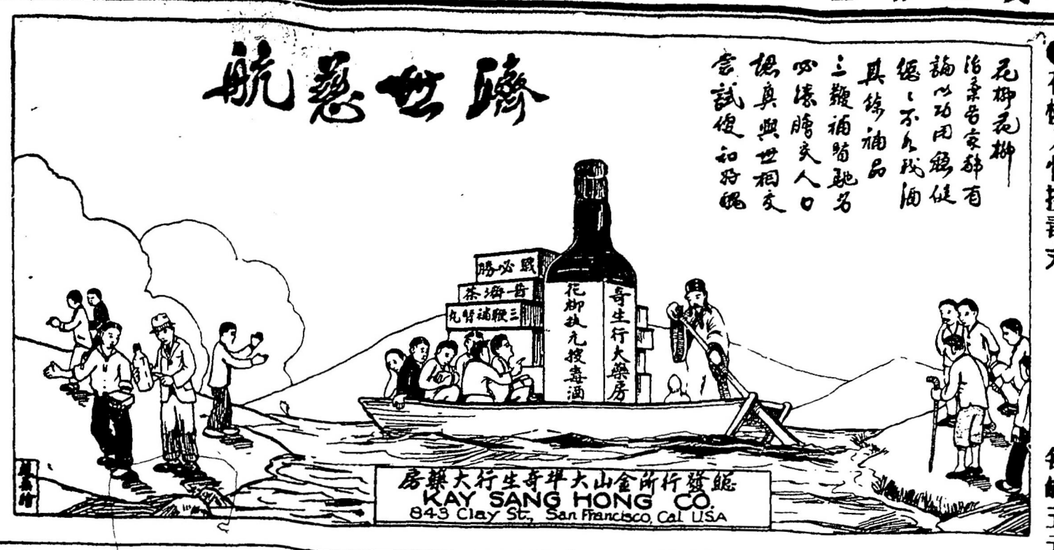
美洲代理
金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路
新招代理利權優給
廠麻多拿腊
客題獨一標
味甘香肥豔
扎發達全球

●振拿兒摩托公司、貨車、免除損壞、而又●經濟、在卑詩省之華僑、許多曾購用之者●無不知之、此即爲本車之最大介紹、振拿兒摩托公司、爲世界最大製造家、請認其名與商標、便令汝確信其貨真價實、與乎交易公平、
振拿兒摩托有限公司敢

GENERAL MOTORS PRODUCTS OF CANADA LIMITED
GMC TRUCKS DIVISION
1200 W. Georgia St.—Vancouver, B.C.
Phone, Seymour 2348

◎林南啟事
弟今日回埠矣照常承接木工修造玻璃屋油漆等項住址在城多利埠靴路街門牌五六壹號樹滋房恐未週知故特登告白如有梓里光顧隨時懇命
喊線 日 4914

●馳名三鞭補腎丸大盒十元中盒五元小盒二元五
●戰必勝丸　每盒二元
●始創花柳扶元搜毒酒　每樽五元
●花柳入骨搜毒丸　每樽五元



加拿大各埠代理處均有發售
寄藥郵費買者自理藥目印便函索即附

有味哉!!
味精
天廚味精　國人創製
國人資本　國產原料
有據可查　有址可尋
純粹唯一之國貨
取材純用麥粉・經化學方法・提鍊製成・絕無任何動物・參雜其間・用於調味・不論山珍海錯・鷄鴨蔬菜・加入少許・皆能增進特殊的鮮美味道・且富有滋養性・又能開胃助消化・功效既大・代價低廉・誠社會的經濟品・庖厨之良伴也・
上海
中國天廚味精製造公司啟
雲埠代售處
金利源　輔行公司
廣裕隆　廣萬生
中原興　合生號
萬源昌　元發公司

祖國新聞

中倭關稅協定期滿

上海新聲社云　昨據本處日使館發言人與新聲社記者談話時表示　日方已同意廢止五月十五日滿期之中日關稅協定附件內所規定之甲乙兩部（卽互惠之規定）中國既不願續訂　日方亦無權勉強　但協定正文　與附件甲乙兩部之廢止無關

另據外交界人解釋　亦謂中日關稅協定　互惠部份之廢止　實與協定正文無關　報紙之記載　與各界向外部之要求者　均有類似未盡明瞭其內容之處　蓋該協定本文共五條　除第一二三條所述　完全爲關稅自主　及雙方互受平等待遇　以及航船待遇之不得次於其他各國　第四五兩條　則爲協定所用文字之標準　及其時效　內中既無屆滿期限　更與廢止互惠貨品部份無關　至該協定附件內所規定者分甲乙兩部　甲部共規定棉貨類魚介及海產品麥粉雜品四款　係日本貨物之輸入我國　而予以互惠待遇者　除第四款規定爲一年之期限　已於民國廿年五月拾五日廢止外　其餘一二三款　將於今年五月十五日與乙部三款同時廢止　按乙部係我國貨物之輸出於日本　而由日本予以互惠待遇者　此部僅以夏布綢緞繡貨三款　并無第四款維持壹年之規定　且各款所載名稱　亦不如甲部之多　廢止後自於我方有利　至滿期日期，外傳五月六日或五月十六　均爲不確　其實乃五月拾五也　蓋協定之簽字日期爲五月六日　而內中規定　自簽字日起拾日生效　故五月拾五乃該協定生效之期　五月拾五則屆滿之確期也

魯省礦業蕭條景象

濟南訊　魯省素稱產煤之區　惟去年因受日本撫順煤傾銷影響　致滬銷斷絕　各礦營業　均形減色　除棗莊中興公司　淄州魯大公司等　資本雄厚　尚有盈餘外　其餘各礦　類皆虧多盈少　膠濟沿線之坊子　亦爲礦區　其中炭礦最大者有四　㈠西炭礦　在勞山村　係中日合辦魯大公司之礦　租於我國人開採　前有工人八千餘　現因營業不佳　減爲二百餘　㈡東炭礦　在坊子附近　租於我國人開採　從前工人千餘名　現亦僅二三百人　賠累甚多　㈢中央炭礦　在王家柳溝　租於我國人開採　以前工人千餘　現僅一二百人　㈣中孚公司　係中國人開採　前有工人千餘　現僅二百人　每月能出煤五百火車　每車值一百一二拾元　綜計以上四礦營業　均日見蕭條　失業工人達千餘名　生活無路　異常可憐　將來若無救濟辦法　不惟坊子礦業　將一蹶不振　直接間接　賴以生活之貧民生計　亦發生問題也

廣珍金舖
十足金葉　中西首飾
鑽石玉器　靚貓眼石
各款鐘錶　各式眼鏡
喊線（詩廖）八〇六九
Quong Chin Co.
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

拔萃柴炭公司
800 Taylor St. Vancouver, B.C.
Phone Trinity 6301
〔電話〕寸汝地六三零壹
本公司常有威靈頓煤炭、生晒乾松柴、供送快捷價錢相宜
司理人吳季謙

雲 華僑酒樓廣告 埠
本樓裝煌陳設清雅　廚師精巧侍女優待
色辨筵譜隨意炒賣　精良麵食日夜茶點
W.K.CHOP SUEY
127. PENDER ST.E.
VANCOUVER B.C.
PHONE
SEY. 46 TRIN. 5821

加拿大 萬源昌 雲高華
MAN YUEN CHONG CO.,
102 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Cable Address Mycco. Phone Sey. 8657
新到大帮　增上新油各朱各日僑大
城等花米江廣種常胞平
絲萱羅海蘭茗食惠特
苗粘貨味煙茶品顧平
卓云 萬源昌謹啓

多域裕綸德記 埠利
YEE LUN ARK KEE
534-6 Fisgard St. P. O. Box 1514
Victoria, B. C.
Phone Empire 1631
●●●●●
新到大帮
靚新花萱粘
正增城絲苗
上增城絲苗
一號上絲苗
新製靚臘味
日用應需品
俱各辦齊備
電話 E. 一六三一
關祝華謹啓

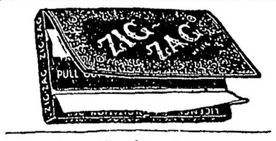
雲高 廣裕隆 埠
Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 9026
▲雜貨藥材　唯壹之大批發處
本店新辦到　新絲苗　新萱粘
新雜貨　新葯材
凡日常用品皆新　滙價愈跌
貨價越平
行情印便
函索奉上
僑胞垂顧
萬分歡迎
司理關崇頴啓

FAIR. 80
電話飛門八零
病人用車
病人用車
▲有經驗之侍役服務
本公司爲雲埠之最大者所用之車又是最新式者
Exclusive Ambulance Service

北京酒樓
雲埠華區最大最好之酒樓是
▲▲▲▲▲▲▲
每日午后一時開至晨早三時
電話〕詩磨一三五

滿地可麵包公司
Montreal Bakery
625 Hawkes Ave.
◎◎◎◎◎◎◎
請買新鮮好麵包
本公司每日出麵包兩次、二十條大麵包只取價一元、每日送到你門戶、倘承賜顧、無任感荷
▲地點　克奇士街六貳五號
▲電話　系崙六〇六七

公田織製造有限
▲現整理各色羊毛線辦函索即寄
W. Samtien Co 103 Pender St. E
Vancouver B.C. Can. Sey. 5971

捲煙仔用　悉塞煙紙較廉
ZIG-ZAG
CIGARETTE PAPERS


壹百貳十葉　五仙册
用自動册裝
紮每次出壹
葉無廢棄求
取悉塞煙紙
而得一百二十葉

◎雲高華埠(美)(和)(棧)
▲精製腊味發行
本公司採用上等材料精製腊味之佳肴大小各界嘉賓歡迎光顧一律歡迎
517 Carrall Street Vancouver B.C.
Phone Sey. 8705
Mee Wo Jan Co. Ltd.

◎寓客注意
本旅館開設有年各僑胞咸稱利便每間房設有冷熱水龍並煖氣管公共洗身房以供住客需用本主人見目下工商冷淡經濟困難故特別減平租價以就貴各光顧上等房七毛五、中等房五毛、每禮拜由貳元半起、華友光顧請留意焉
（喊線）E 6816
門牌五百零壹號四麼倫街卽吻吆車停對面
域埠華僑旅館主人啟

◎瑞華酒樓廣告
啟者本酒樓經創設拾餘年之久菜式美味適口女侍招待優禮叨蒙　僑梓光顧幾經賞識茲爲求顧客滿意計特別備具菜品以廣招徠如蒙惠顧倒屣歡迎
特別價目
▲貳元四味　▲叁元五味　▲四元六味
（喊線）詩麼壹貳七五
（雲）（疏）（旅）（館）
地點適中……房室潔淨
華客光顧……極表歡迎
Hotel Windsor 52 E. Hastings
旅館在雲埠喜士定街東五拾貳號

〔專醫〕〔廣超氏〕專醫花柳奇難雜症
花柳入骨　久年白濁
風濕骨痛　橫痃惡核
癱疽瘰癧　疳疔痔瘺
喉症眼科　遠年爛脚
內傷扯氣　婦科雜病
荔枝瘋毒　黃紅白帶
身體痛癢　蟯瘕頑瘡
紅白痢症　甜尿等症
◎自製經驗膏丹丸散發售
眼科藥水　每罐壹元五毛
牙痛藥水　大罐二元　小罐五毛
專治紅筋除点去膜眼水腫痛等症
專治風火虛實
風濕藥膏　每盒壹元五毛
酒鵝藥水　每罐二元
壯精益腎丸　每大服十元小服六元
專治凡便後滴漏脚痺寒凍精神不足夜間盜汗等
花柳神効丸　每罐二元
紅白痢症葯散　每服壹元半
立効閉經葯水　每罐二元半
婦科白帶丸散　每服小盒六元大盒十元
經期肚痛　每服五元
無名腫毒藥膏　每盒一元
扯氣去風祛痰藥水　每罐五元
立止身體刺癢藥散　每服三元
通信處雲埠上海街叙勝房
門牌五百五十號半
電話〔矢麼〕九三三R
Juy Sing
550½ Shanghai St
Vancouver B. C.

◎車梨役致公堂鳴謝陳近南先師寶誕經費名列
黃增業　丕詩餐館　譚錦銓　陳根記　袁龍有
每名五毛
陳荔祿　伍介眉　伍于賢　馮壽祥　安利
黃內舜　黃內昌　黃桂燕　蔣會森　參利
黃賢福　黃傳焜　黃傳瑞　許昌鐸　朱岸
張祖槐　劉維珠　許昌宏　黃丙輝　葉苟
胡炳記　廣源隆　李奕瓚　袁奕榮　和生
伍岑勳　李美舉　黃傳秩　李濟茂　陳培
黃世槐　鄭壽龍　譚廷光　黃禮裘　蔣瑞祥
每貳毛五

灌腸

武俠小說

禪俠誅仇記 (六三) (曇庵)

柳太師非成是：言之娓娓：而非頭陀復爲之推波助瀾：証實其言之不謬：李大虎聞而勃然曰：然則禿子慧通：乃非龍翔寺徒嫡派耶：柳太曰然：是不知何方僧來：乃爲若曹所牽引：挾其武力尋釁于吾家耳：李大虎怒氣勃勃曰：似此奸僧：挾武術以凌人：實爲佛門敗類：吾當爲公援手：一雪此恥：語已：柳太喜而稱謝：諸門客亦羣然撫掌和之：謂似彼禿斯之驚悍：非李公神勇：不足以挫折其人也：非頭陀悟歎與大虎謀曰：龍翔寺僧徒：今非昔比：自方丈主僧以下：其餘高級僧人：若監寺書記及知客等以次：咸大好身手：勇武過人：若明言較武：猶恐來寡不敵：孰若吾輩兩人：潛入寺中：相機行事：公暗殺奸僧：吾則爲公巡邏于外：似乎事半功倍也：

春申艷訟

峰士

▲主角爲張惠長姨薛錦園　前南京航空署長張惠長夫人之姊薛錦園：昨被意商尤維吾控訴意圖姦淫畧誘其幼子急時夫一案：轟傳遐邇：茲搜得事之顚末登諸本刊：以餉讀者：

▲雙方家世　女姓名薛錦園　產：芳齡已逾花信：小姑尚屬無郎：其父在港營商：長袖善舞：素有富名：錦園幼即入校讀書：故中西文學皆頗優長：尤擅交際：昔在港澳各埠已有交際花之譽：嗣到海上：復博社會明星之銜：其妹爲航空界張惠長之夫人：現錦園寓處爲滬西愚園路儉德坊二拾一號：至男性卻甚冷淡：其車方風馳電掣：經過東區之楊樹浦：女於游目騁懷其樂無藝之下：正着其愛人一顧馳驅身手：顧急時不差絲毫：且該片印就後：並經極高度之熱度燒過：使照像深入於盌版中：雖用水滌刀刮：亦不磨滅變色：而照片一經晒印：於此項盌片上：便能永久保存：可免着汚走色之虞：此項發明：足爲我國藝術界生色不少：聞林君決將此項發明：公之於世：不日將其出品：陳列於南京路王開照相館：藉供社會人士之觀覽：並託其經理云：

▲訟案起　尤維吾最近因其子突患某種腥疾：始大澈大悟：憤恨異常：並即決定委任楊瑞年律師：向第一特院對薛錦園提起刑事自訴：一面將子嚴加管束：惟薛錦園初猶不知本人已被控告：當三月十八日爲急時夫滿足十八齡誕辰：彼尚特斥鉅資：製就西裝一套：持往相贈：孰伴海屋添籌之意：其用情洵可謂無所矣：

現此事尚未了結：聞張惠長已央孫科出而爲其調解旋：據知其內幕者云：薛家富有：將來或出一筆鉅金：爲急時夫身體賠償費：者以孫院長之面子：或可與和解了結也：

觀賓記

費文賓

張文祿先生：與同學馬廷勳君：於五六年前：得一頑大之翡翠石：琢成寶塔一座：宮燈兩盞：牌樓一具：一語未畢：李大虎鬚髯戟張：叱曰：狄思威路五百六十六號：

▲熱戀時期　尤維吾氏素爲航海家：乘人不備：而嘗謀暗殺：殊非壯夫所爲：吾豈出此：果如是者：雖勝之不武：勿以謂言汙吾耳：悟默聞言：愧謝不已：

(未完)

提倡國貨・就是戰勝敵人・可免經濟壓迫・

頓舉大藏：適其地方有日本兵士經過：竟擅傷三兵：致傷兵因見司機者爲一意人：遂向駐滬意領事署控訴：現此案猶未執結：尤維吾雖已聞知其子與錦園同車傷人之事：但此外仍不知情：

▲控訴案起　尤維吾最近因其子突患某種腥疾：始大澈大悟：憤恨異常：並即決定委任楊瑞年律師：向第一特院對薛錦園提起刑事自訴：一面將子嚴加管束：惟薛錦園初猶不知本人已被控告：當三月十八日爲急時夫滿足十八齡誕辰：彼尚特斥鉅資：製就西裝一套：持往相贈：孰伴海屋添籌之意：其用情洵可謂無所矣：

現此事尚未了結：聞張惠長已央孫科出而爲其調解旋：據知其內幕者云：薛家富有：將來或出一筆鉅金：爲急時夫身體賠償費：者以孫院長之面子：或可與和解了結也：

觀賓記

費文賓

張文祿先生：與同學馬廷勳君：於五六年前：得一頑大之翡翠石：琢成寶塔一座：宮燈兩盞：牌樓一具：一語未畢：李大虎鬚髯戟張：叱曰：狄思威路五百六十六號：

▲熱戀時期　尤維吾氏素爲航海家：乘人不備：而嘗謀暗殺：殊非壯夫所爲：吾豈出此：果如是者：雖勝之不武：勿以謂言汙吾耳：悟默聞言：愧謝不已：

(未完)

林榮漢發明磁片照相

▲照片印陋磁片　▲永不磨滅走色

滬訊：一二八時：曾任十九路軍交通處汽車運輸主任粵人林榮漢君：對於攝影藝術：研究有素：鑒於中國瓷片上之攝影燒像術：及福州漆器上印像術：均付缺如：因市面已謝墜寰仙路去今君暝目成千古：新塚封泥增一坏：從此助吟誰復繼：臨風憑弔總堪哀：

(註黃君村名鳳塘故云)

悼黃孔昭先生

吟壇　筱唐氏

四年別後老儒師　誰耗傳來淚濕頤
幾度文壇同琢句　經春維島共論詩
蒼天有妬將才奪　藥石無靈與世辭
陂望滿城雲暗淡　傷心吾道失相知
其一

計音遙自滿城來　大雅云亡亦惜哉
好懣魂夢鳳塘回　新塚封泥增一坏
臨風憑弔總堪哀

過有複雜背景之藝術照相：則更難

▲雲高華埠廣萬生總代理處

醫生舉操氏啟

凡印有西文件
圖新軒印務局
精緻笠已圓金

機器齊備　大幫中文
字粒俱新　每只一元二日
排版雅觀　活動一元二日
印刷精良　期毛五
取價低廉　發售
交件迅速
僑胞惠顧
無任歡迎

圖章樣本印備如蒙取閱當即寄奉

HO SUN HING CO.
258½ PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
司理人 林立棠 林翰芳 謹啓

商人與駕車者注意—

芝和列號Chevrolet車日益進步：現已由快靜之六筒式輕運車：改造至堅强能載兩噸重量之六筒式芝和列號商業運輸貨車：備有各種款式：及爲各種運輸之用：以之運貨：保無壞車悞事之虞：且極經濟：請到雲高華埠佐治街西四壹八號市洞考士摩托有限公司老店陳列室：參觀此等可靠而廉價之商業貨車：

Stonehouse Motors Ltd.
418 W. Georgia St. Vancouver, B. C.

科牙芳李

寓東亞旅館

101 Pender St. E.
Phone Doug. 5298L
Vancouver, B. C.

(代理)著名膏丹丸散
(接製)葯粉葯丸工精快捷

(平安二字值千金)

百病由腐牙而起：欲身體平安：必先開除腐齒：本醫生用科學方法治理牙齒全科：包令滿意而無痛苦之處：工夫精良：取價從廉：僑胞光顧：請留意焉：

▲花柳搜毒葯精每罐二元

人生之最可歡者莫歡於問柳尋花然花柳一症又由於尋歡得來若染着花柳毒不從毒淺而速治之誠恐其毒深入精神虧損變症百出此藥精專治新舊花柳黃白血濁或小便刺痛鵝頭瘍瘡餘毒紅粒楊梅疔毒橫弦芒菓魚口便毒便覺筋骨立刻消除永無此藥精之特色無吐嘔無牙痛粒兩點餘鐘見愈無損身體無礙子嗣

▲滋陰壯陽葯精每盒二元

此藥精能補氣血健脾滋陰健腎强筋活絡壯補陰凡有先天質弱病後失調頭暈眼花腰膝痠軟四肢不遂夜夢遺精夜多小便陽事不舉陰虛陽痿等症服此藥精立見奇效

▲清柳藥精　每罐一元

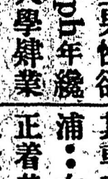
食色性也人所同情作客他鄉旅邸寂寞每見孀娥獻媚神女多情雖不作戀花之狂蝶流連此間然於工務之餘逢場作興借此以爲消遣亦爲勢所不免但尋歡壹道無論女子之如何乾潔定然有壹如白濁橫弦芒未發者不過其隱而未發壹旦本醫生有見及此特製此種清柳藥精可於尋歡時先行用茶冲服能免惡毒之傳染包無發生花柳等症而且使雙方愛情增加樂趣此藥實爲破天荒之舉欲尋歡者不可不預購此清柳藥精也

目錄印便函到即奉內有藥方說明

Gu Tao She 60 Elizabeth St. Toronto, Ont.

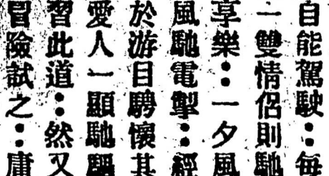
醫生舉操氏啟

Chantecler
CIGARETTE PAPERS



觀地架梨煙紙。
高明之吸煙諸君
皆用觀地架梨煙
紙因此種煙紙捲
煙較易且可捲成
較佳之煙仔。

大重闔式冊
每冊　五仙



新●到●大●幫●

加拿大 金利源興記 中西藥

GIM LEE YUEN Ltd. 75 PENDER St. E.
PHONE Sey. 899 Vancouver. B.C.

十一新各華發格僑極
十淨絲苗
一號絲苗
二號絲苗
新花萱粘
各種水貨
菜米瓜仁
發行零沽
格外計平
僑胞光顧
極表歡迎

◎買紙料者注意

本公司常有各種紙料齊備：如包物紙—厠紙—繩仔—信皮—紙筆墨—及學校用品：華友光顧：請留意焉：

Columbia Paper Co. Vancouver Victoria
哥林比亞紙公司謹啟

◎鋪位出賃

啟者本堂左邊木樓乃係本堂實業最得地之鋪位也前日批與榮信號創作生意至六月壹號批期完滿應係本堂管回另行投充准于五月廿八號在本堂樓上落圈開投租銀從多不從少限五年爲期如有梓里昆仲如意創作生意者祈早日到來以應開投時落圈爲盼特字佈告

錦碌埠致公堂啟

◎鄭坤培謝啓

弟不幸無端被人誣陷控以險惡罪案科延多月心緒煩縈多蒙各方親朋誼摯情切竭力奔走幫忙又或函電交馳殷殷慰問五中篆感匪可言宣今者幸府衙臬司明察秋毫廉悉真相卒判弟得直將案批銷此固由於法官之據理折獄獲以昭雪而苟非賴親朋之臂助亦曷克臻此荷德山重愧乏瓊報用登數言藉酬高誼謹謝

▲自製膏丹丸散

雲高華埠

天生堂

▲壯陽憑妙藥
▲種子藉靈丹

Hen Sang Tong
25 Pender St. W.
Vancouver B. C.
Phone Sey. 3776L

▲醫生薛覺慶啓

◎壯陽續嗣丸專醫陽痿

大盒五元小二元五
買大盒贈送種子靈丹愛情花露各一罇雙料
買小盒贈送種子靈丹壹罇單料

陽痿乃絕人之嗣：斷人快樂：縱有嬌妻美妾：亦無樂趣：雖富有百萬：遺下誰承：言念及此：能不悲痛：若欲補救亡羊：請服本堂之壯陽續嗣丸：培補命門：精體充足：堅而且大：久戰不倦：而無棄甲曳兵之虞：舉凡服過：莫不贊頌神奇：各界僑胞：如蒙惠顧：無限歡迎：

壯陽續嗣丸服法

朝午晚各服壹紙杯鹽湯送下至夜間發生效力可御數女交接不倦

種子靈丹乃助陽愈久戰料一元

桃源洞裏：搽些靈丹：情慾勃發：樂不自禁：乘而問津：則有眞元嬭合：如魚得水：雖素不孕者：亦孕矣：

愛情花露乃助陽雙單料一元五毫

矛戟不銳：塗些花露：則堅硬鋒利：每用五滴搽於生殖頸部：經過壹點鐘之外：隨時試事：可以久戰：

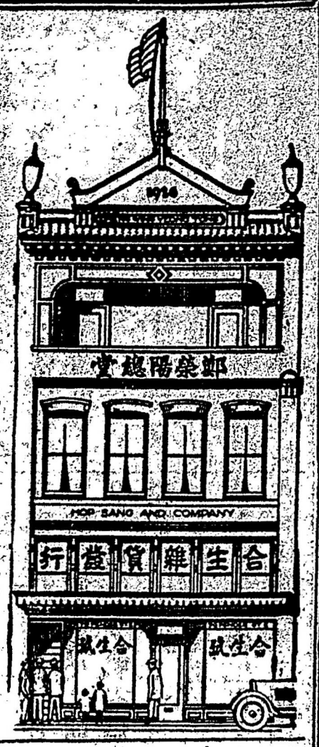
斷根白濁丸一服斷根瓶三元

內消痔毒丸每盒一元三元

楊梅脫癬膏每兩一元

爛腳黑靈膏每兩一元

丸散太多不能盡錄函到寄奉



壹號增綠苗　頂靚新萱粘
仍有新綠苗　價錢分上中
開春時在即　業農要下種
如若趕早市　必要藏菜種
矮脚白菜米　潮洲包心芥
紹菜蘿白米　白花芥蘭菜
節瓜冬瓜仁　松好芫茜米
苦瓜升瓜仁　紅莧韭菜米
早水白菜心　長身豆角仁
各江磁缸瓦　籐竹器椅櫈
各號新式鞋　羅鼓兼絲索
如蒙賜光顧　批價必定平

雲埠合生號司事人陳宜顯鄭厚昶鄭福藉

HOP SANG CO. 68 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 5256

溫高雜貨藥材莊
華埠

廣萬生
Kwong Man Sang Co
236 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 567

〔惡臭〕好好色。普通人之心理也。滌污爲潔。變嫵爲妍者。其惟〔仙花香露〕乎。各界士女。盍壹試之。

上海巴黎香品公司仙花香露爲最近傑出之品。香氣馥郁。能留香數天。能潔身辟污。能除面上斑點。能消皮膚疥癬。能殺虫止癢。外觀裝飾華麗。送禮尤宜。

四錢庄現沽每轉五毫
每打五元（原價每轉七毛五）

雲高華埠

花旗麵

廠廠廠　精造雞蛋麵絲發行貨美
廉廠　廉廠組珠街四叁三號

廣東新聞

廣州學聯會提倡土布

▲教廳通令各校教職員

廣州市學聯會致函廣東教育廳長謝瀛洲　廣州市教育局長陸幼剛　請再通令禁止教員上課時穿着洋服西裝　茲錄原函云　〔衙署一〕查聞服以旌禮　衣期煥膚　櫜在前而幅在下　褲應規而　祫應矩　是以縞衣綦巾　在知足者我　云聊樂　布襦皂帽　在安天者自是清　高　見肘不失爲高賢　至惡亦堪乎佐　弼　蓋有德不圖文繡　不衷還懼災身　況丁茲國難　富者變貧　值此歲凶　豐年猶歉　若再不力行節衣　拒絕洋貨　則金錢之外溢無窮　土產更難　期發展　敝會同人　有見及此　爰發起節衣運動　一致提倡土布衣服　凡屬舶來洋絨西裝　及人造絲料等　自後不購不服　以期躬行實踐　彌補漏　卮　國是前途　個人生計　均蒙絕大　利益　素仰先生宇內名流　主持政教　熱心救國　未肯後人　對于此舉　諒荷贊同　務望爲衆生說法　共策進　行　則救國前途　實深利賴　如荷不　棄　敬祈賜覆　更顯制爲連乘　轉寄　親朋　卽飭屬提倡土織衣服　幸甚幸　甚　廣州市學聯會謹啟　聞教育廳長　謝瀛洲接函　經卽通令所屬各校校長　教員職員　自昨月廿日起　凡屬聽員　到廳辦公　教員上堂授課時間　一律　穿着國布衣服　如有違令　再穿洋絨　西裝者　卽行撤差云

建設廳勸用國藥

建設廳布告云　爲布告事　昨據廣州市商會執行委員會主席鄒殿邦呈稱　竊查本會第二次會員代表大會　據會　員代表李文基等提議　爲提倡國藥　保存國粹　而維生產事　查中國生產　落後　遍來迭受列强經濟侵畧　尤以　西藥一物爲甚　每年輸入　吸收吾國　現金不非　如國藥大黃等　輸出輸入　比較　漏巵奚止千倍　基上原因實　由吾國商人對於藥物　固步自封　絕　少研究與改善之故耳　本席意見擬　提出辦法二項　以維護生產　挽救國　藥于危亡　如何之處　敬候公決後　開辦法　㈠請政府對於土藥減輕一　切稅收　㈡請政府設立國藥研究會　徵集藥學專門人才　改善國藥　㈢請　商人一致提倡推銷土產國藥　以救中　國經濟　淪亡　而免利權外溢等由　當　經提出大會討論　決議通過在案　除　分別呈函外理合錄案呈請鈞廳察核　恕予核定辦法　設立國藥研究會　設計　而維國貨　候批示祇遵　爲公便等情　據此　除分咨覆指復　外　仰所屬商民人等一体　遵照　提倡推銷土產國藥　以挽利權爲要　此布

◎此人須要減輕身體

▲証出最易之法爲最好之法

有被醫士令減輕身體之人來函如下「吾之重量曾達貳百零六磅。而身高祇五尺六寸。實是過重。醫士令須減輕。吾曾試數水洗浴等等。推覺得太過疲倦。後見加老陣鹽告白。叫購加老陣鹽壹罐試用。至上星期之日。已減輕至壹百九拾九磅。身體又覺較前輕健。故已向友輩告知加老陣鹽之功效。二令加老陣鹽製造廠名鐵泉之人種要鹽配製而成。該等鐵泉之成分。能使人之肥人去肥。且能使瘦人加肥。使服用之者再得少年時之強健。今日起用之。

Griffiths Hughes Ltd. Distributors for United States

廣洲令錄期祫云高弼

廣州市學聯會致函廣東教育廳長謝瀛洲　廣州市教育局長陸幼剛　請再通令禁止教員上課時穿着洋服西裝　茲錄原函云　〔衙署一〕查聞服以旌禮　衣期煥膚　櫜在前而幅在下　褲應規而　祫應矩　是以縞衣綦巾　在知足者我　云聊樂　布襦皂帽　在安天者自是清　高　見肘不失爲高賢　至惡亦堪乎佐　弼　蓋有德不圖文繡　不衷還懼災身　況丁茲國難　富者變貧　值此歲凶　豐年猶歉　若再不力行節衣　拒絕洋貨　則金錢之外溢無窮　土產更難　期發展　敝會同人　有見及此　爰發起節衣運動　一致提倡土布衣服　凡屬舶來洋絨西裝　及人造絲料等　自後不購不服　以期躬行實踐　彌補漏　卮　國是前途　個人生計　均蒙絕大　利益　素仰先生宇內名流　主持政教　熱心救國　未肯後人　對于此舉　諒荷贊同　務望爲衆生說法　共策進　行　則救國前途　實深利賴　如荷不　棄　敬祈賜覆　更顯制爲連乘　轉寄　親朋　卽飭屬提倡土織衣服　幸甚幸　甚　廣州市學聯會謹啟　聞教育廳長　謝瀛洲接函　經卽通令所屬各校校長　教員職員　自昨月廿日起　凡屬聽員　到廳辦公　教員上堂授課時間　一律　穿着國布衣服　如有違令　再穿洋絨　西裝者　卽行撤差云

建設廳勸用國藥

建設廳布告云　爲布告事　昨據廣州市商會執行委員會主席鄒殿邦呈稱　竊查本會第二次會員代表大會　據會　員代表李文基等提議　爲提倡國藥　保存國粹　而維生產事　查中國生產　落後　遍來迭受列强經濟侵畧　尤以　西藥一物爲甚　每年輸入　吸收吾國　現金不非　如國藥大黃等　輸出輸入　比較　漏巵奚止千倍　基上原因實　由吾國商人對於藥物　固步自封　絕　少研究與改善之故耳　本席意見擬　提出辦法二項　以維護生產　挽救國　藥于危亡　如何之處　敬候公決後　開辦法　㈠請政府對於土藥減輕一　切稅收　㈡請政府設立國藥研究會　徵集藥學專門人才　改善國藥　㈢請　商人一致提倡推銷土產國藥　以救中　國經濟　淪亡　而免利權外溢等由　當　經提出大會討論　決議通過在案　除　分別呈函外理合錄案呈請鈞廳察核　恕予核定辦法　設立國藥研究會　設計　而維國貨　候批示祇遵　爲公便等情　據此　除分咨覆指復　外　仰所屬商民人等一体　遵照　提倡推銷土產國藥　以挽利權爲要　此布

Vancouver Rooms
414 Columbia Ave.

西人雲高華客棧廣告

本客棧全由西人管業：睡房寬而通爽：整飾一新：地近片打街：在華埠中心：單房租價每晚五毫：每禮拜式元：另有成套廳房出賃：〔地點〕哥林比亞街四壹四號　西人和比氏啟

雲埠華高

中原興雜貨藥材蘇杭發行

Jong Yuen Hing Co.
112 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Sey. 4425

新到
增城絲苗
新花萱粘
油糖海味
地道葯材
發行零沽
批價相宜
自開正東鹿茸份
代理皇冠化學公司應
驗療痔丸　每盒壹元
醫士容月池先生方脈內病
雲埠中原興司理馬恒兆恒璧啟

資路戲院
ROYAL THEATRE
142 Hastings St. E.

在寧王定街東　壹百四拾二號

本院現已修葺妥竣、門面煥然壹新、戲劇照常開演、舞女則隨時更換、影片每兩日換壹次、價目照舊、馴作諸君工餘之娛樂場、倘惠然肯來、試座以待、

（入場價目表）

▲日場　每位收銀壹毫　小童五仙
▲夜場　每位收銀樓下一毫五　小童樓上壹毫　五仙

Phone Sey. 4918

十週年紀念
獎格
貳百元

KUO KONG SILK CO 國光公司絲髮
87 PENDER ST. E. ORIENTAL SILK & CURIOS VANCOUVER B.C.

萬有衣裳
絲髮說彩

凡在本公司購貨壹元者贈獎券壹張多則類推由四月壹日起至八月卅壹日止截九月七日用童子在本店門首當衆開票攪中者在大漢新民國醒華洪鐘等報宣佈中彩者如不要原貨另議無中者恕不另函報告

獎額十名

第壹名獎絲髮貨品壹百元
第貳名獎絲髮貨品五拾元
第三名獎絲髮貨品廿五元
第四名獎絲髮貨品拾貳元
第五名獎絲髮貨品　六　元
第六至第十名獎壹元半國光緞頭帶一條

雲埠國光公司啟

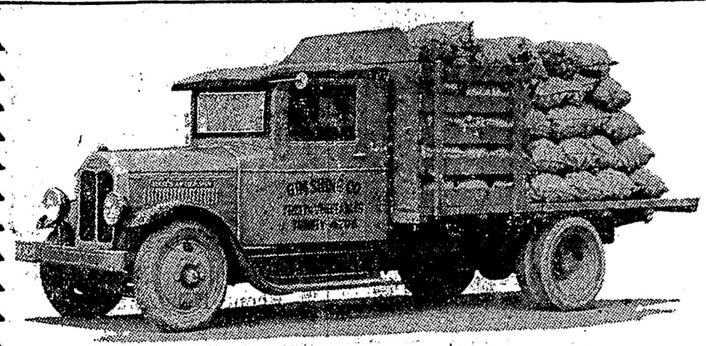
義泰泰公司
G. High Co. 500 Main & 208 Pender St. E. Phone Sey. 3729 Vancouver B. C. Can.

◎熱河大戰寫眞
◎榆關戰事畫刊
◎熱河血戰戰畫史

以上三種戰事畫報買壹種四毛貳種七毛半三種全買共銀壹元

◎文華、良友、中華、三大畫報　每期各三毛五仙
◎台山華僑雜誌、新寧雜誌、每期各一毛五
◎圖書、葯品、目錄贈閱函索即寄

◀新到▶

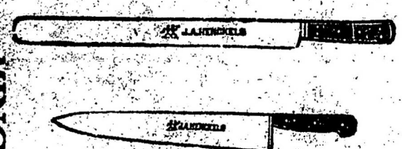


上模是金盛公司所用之喜士貨車

本公司所造之貨車、最爲經久耐用、且費用甚少、若在本工場修整貨車、可節省時候及銀両、華友光顧、極表歡迎、

〔地點〕貳街西貳九五號　Hayes Manufacturing Co. Ltd. 295-West 2nd Ave. Vancouver, B. C.

喜士製造公司啓



雲埠明和大鐵行新辦到

大帮「厨刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如孖人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品非常精利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨房利器裝自由車蓬物件耕田器具建造機儀家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交易者後踵至矣刹虫藥水農家皆云甚效電燈膽耐用省費以力固公司爲最良發行零沽批價從廉統希垂顧方知殷實焉

MING WO HARDWARE CO.
23 Pender St. E. Vancouver, B. C.
▲電話（詩摩）三七〇五　Phone Sey. 3705
片打街東門牌二十二號

雲埠明和鐵行總理黃昭立啓

治癬聖藥
Singer Bros Drug Store
Cor. 26 Queen & Victoria Street. Toronto, Ont.

本藥房代理（Kongo）專治乾癬濕癬與及皮膚濕毒藥膏奏効如神用過者毋不口碑載道實爲聖藥染斯疾者請速購而治之當知吾言之不謬也初染者壹盒能愈久年頑症須用三幾盒必能醫愈

▲每盒價銀壹元
▲外埠代支郵費

特權代理人
勝架兄弟藥房
舖在細爽域多利街角門牌細街東約貳十六

雲高華埠白羊樓書庄
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E. Vancouver, B. C.

各種書籍七折
目錄印備函索即奉
包醫斷根白濁葯水試用一罇包能全愈每罇四元

西醫
悅如徐
Dr. Philip Y. Chu, M.D
住宅電話 Fair. 6647　醫館電話 High. 176
醫房電話 Sey. 7963
醫館牌門 430 Dunlevy Ave. Vancouver B. C.
醫館現遷往廣東威街四百二十號即霜偈對面華人協和教會新禮拜堂
統理男女老幼內外全科花柳（在館時間）
朝十一點至十二點　下午二點至五點　晚間七點至九點
特別時間另議

雲高華埠佐治大旅館
GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 230

本旅館在雲埠緬街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖水喱冷熱且與華埠甚爲鄰近茲爲利便起見特備自由車送迎僑胞光顧希爲留意

電話（矢麼）貳叁〇

▲司理人
余朋和
鄭福滋同啓

◎寓客注意

敝者本旅館開設有年各界人士旅寄者咸稱利便因與華人街接近內有房百間每間有冷熱水洗濯另有電話利用現定房租價每晚由七毛五以上每星期由叁元半起碼華友光顧請留意爲喊線　詩麼九四〇壹

HOTEL WEST
444 Carrall St. Phone Sey. 9401
Vancouver, B. C.

雲埠委市旅館主人啟